

UNIVERSAL  
LIBRARY

**OU\_190104**

UNIVERSAL  
LIBRARY



OUP—881—5-8-74—15,000

**OSMANIA UNIVERSITY LIBRARY**

Call No. ۲۹۷۵۴۹ Accession No. P 58

Author حبیب اللہ کاشانی

Title نصیحت نامہ

This book should be returned on or before the date last marked



# نصیحت نامہ

انر طبع :

مرحوم حجة الاسلام ملا حبیب اللہ کاشانی

طاب ثراه

.....

حسب الامر

آقای حاجی میرزا احمد خان شیانی

طبع گردید

فروردین ۱۳۱۰

قیمت ہر جلد یکقران

.....

چاپخانہ «خاور» طوران



# نصیحت نامہ

اثر طبع

مرحوم حجة الاسلام ملا حبیب اللہ کاشانی

طاب ثراه

.....

حس الامر

آقای حاجی مہرزا احمد خان شیبانی

طبع گدید

فروزدین ۱۰

.....

چاپخانہ «خاور»

# نصیحت نامه

بسم الله الرحمن الرحيم

چنین گوید حبیب الله کاشی  
که گر خواهی که از اخبار باشی  
فرا گیر ای عزیز از من تو پندی  
که شد از عمر من هفتاد و اندی

## فصل اول در مذمت ظلم

مشو با ظالمان هرگز مصاحب  
مرو در خانه ظلام و نایب  
زعمال ستم اندر حذر باش  
و گرنه سالک راه سقر باش  
که این فرقه چه گرگان و سگاتند  
همیشه با شیاطین رایسگاتند  
بخوان تو آیه لاترکنو را  
فرامش تو مکن معنای او را  
مس النار در هر دو جهان است  
برای ظالمان فاش و عیان است



نه نزد این سگان خون مسلمان  
حلال است و مباح اموال ایشان  
مکن ظلم ای عزیز جان سالک  
که میافتی بزودی در مهالك  
مکن طامی بآن مظلوم بیسکس  
که الله اش کس است و هست اوس  
ز آه بی نوایان در حذر باش  
نیمان را همیشه چون پدر باش  
نو پنداری که ظالم رفت جان برد  
نمیدانیکه در آخر چه سان مرد  
چه ظالم را نه رحم است و نه دین است  
بلی لعنت لفوم ظالمین است  
پس ای جان پدر کس را میازار  
اگر چه معصیت داری تو بسبار  
فصل دوم در مذمت حسد  
دل خود جان من پاک از حسد کن  
نظر در آخر هر نیک و بد کن  
ز راحت هر حسودی دور باشد  
همیشه زنده اندر گور باشد

حسد سوزنده دنیا و دین است  
 سخط بر قسمت جان افرین است  
 حسد میراث شیطان امین است  
 شعار ماحدین و مشرکین است  
 حسد رجور سازد جان و تن را  
 زباده تو برد حب الوطن را  
 حسد دردی است که درمان ندارد  
 حسود مبتلا ایمان ندارد  
 حسد در عالمان سیار باشد  
 طبیعت را نگر بیمار باشد  
 ولی آن عالمی که حق نشان داد  
 خداوندش از این خصلت امان داد  
 حسد صد خرمن طاعت بسوزد  
 همیشه آتشی در جان فروزد  
 به آن صاف دلان با موت  
 صاحب عبرت مان با مروت  
 به حق وائم آل محمد ص  
 نجانم ده مرا زین خصلت بد  
**فصل سوم در مذمت تکبر و خود بینی**  
 اگر در سر تو باد غرور است  
 برو مسکین که رحمت از تو دور است

تکبر منصب در وردگار است  
 نرا ، اکبر و خود بینی چه کار است  
 در اول طفه در آخر تو مردار  
 در این اثنا نوئی جمال اقدار  
 ک شب تب ست افسرده گردد  
 به بنش پشه ای آ زرده گردد  
 باین خواری همی گوئی من و ما  
 مقام کبر یا داری تمنا  
 تکبر کار شیطان رحیم است  
 که پشت او زلعن حق دونیم است  
 تکبر چیست خود بینی و نخوت  
 شعار جاهلان بی مروت  
 تکبر چیست توهین فقیران  
 خواری بنگریدن سوی ایشان  
 تکبر چیست نابیدن به دولت  
 تکبر چیست کفران روز نعمت  
 تکبر پست ساز سر کشان است  
 تکبر ذلت پیر و جوان است  
 تکبر صاحبش را سرنگون کرد  
 میان مردمان زار و زبون کرد

تکبر صاحبش را کند بنیاد  
 چه فرعون و چه نمرود و چه شداد  
**فصل چهارم در مذمت حرص و مدح قناعت**  
 حریص مال دنیا بی تمیز است  
 قناعت صاحبش بیکس عزیز است  
 چه حق حلاق خلق این جهانست  
 مخور غم چونکه اوروزی رسانست  
 تاج حرص جز رنج و الم نیست  
 علاج حرص دینار و درم نیست  
 متاع این جهان جهل و غرور است  
 شفای تشنگی کی آب شور است  
 اگر دنیا همه مال تو باشد  
 چه حاصل مرگ دنبال تو باشد  
 گرفتم آنکه چون شداد و نمرود  
 سراسر ملک دنیا مال تو بود  
 اجل چون آید اینها هیچ باشد  
 سرا سر عیش تو در پیچ باشد  
 چه قسمت کرد رزق تو ز آغاز  
 خداوندت چه سود این کوشش و آزار

لعین مردی حریص و نابکار است  
 که دایم بهر روزی دلفکار است  
 نه شب آرام دارد از خیالی  
 نه در روزش بود یکدم مجال  
 بساط خوان حق افکنده باشد  
 کفیل روزی هر رنده باشد  
 قناعت پیشه کنای مرد درویش  
 چه نوش این جهان دارد ز پینیش  
 فصل پنجم در مذمت بخل و مدح سخاوت  
 چه یابی سیم و زر ای مرد عاقل  
 مشو از شکر این نعمت تو غافل  
 ادای شکر این نعمت عطا دان  
 کلید مغفرت جود و سخا دان  
 چه دادی مال خود از روی احسان  
 زیادش میکند پس حق سبحان  
 خدا زان بنده بزار باشد  
 که چون چیزی دهد بیمار باشد  
 بخیلان را دهید اینک بشارت  
 بدم و لعن و نقصان و خسارت  
 بخیل از مال خود محروم باشد

چشمه این از تجربت معلوم باشد  
 لعین مردی بخیل مال مردم  
 ندارد بر فقیران او نرحم  
 از گدایان رم کنند همچون خران  
 نان خود بهمان کند از دیگبران  
 نان مردم کم خورد با مردمان  
 بی طمع باشند اندر نان آن  
 هست اندر فقر دوزخ یکدرخت  
 نام او بخل است و اصل او ست سخت  
 شاخه ها دارد ولیکن هر بخیل  
 دست اندر شاخه دارد دخیل  
 در بهشت عدن باشد یک شجر  
 نام او باشد سخا با حسن و فر  
**فصل ششم در منمت طمع و سؤال**  
 از طمع جانا تو در پرهیز باش  
 با غنای طمع مهر انگیز باش  
 چشم از این دولت دنیا به یوش  
 آن قدر در جمع اسایش مکوش  
 عزت حق گر تو میخواهی بجان  
 خواهش چیزی میکن از این و آن

آنکه فرموده است عز من قنع  
 هم بفرموده است ذل من طمع  
 از قناعت چون تو دیدی فائده  
 پس ز دست خود مده این قاعده  
 در سؤال تو هزاران ذلت است  
 در قناعت صد هزاران دولت است  
 گر طمع داری ز حق چیزی بخواه  
 تا برآرد حاجت تو را اله  
 گفت پیغمبر که جنت از خدا  
 گرنو میخواهی ز کس چیزی بخوا  
 گرچه مذموم است حواش زین و آن  
 لست مذموم است رد سائلان  
 چون بریزد آروى خویش او  
 مرهمی نه بر دل پر ریش او  
 از تو چون چیزی بخواهد سائلی  
 پس مکن بر دادن او کاهلی  
 گرتوخواهی قرب حق احسان نما  
 مشکلات خلق را آسان نما

فصل هفتم در مذمت ریا و خودنمایی  
 ابن عبادتها که باشد از ریا  
 شرك پنهان است نزد اولیا

قصد خالص کن زهر شوب عرض  
 پاك كن دل را زهر گونه مرض  
 گر نباشد قصد تو پاك از ریا  
 جمله اعمال تو آمد هبا  
 قصد روح است و عملها چون جسد  
 چون نباشد روح او را چه رسد  
 حق ترا سوی عبادت خوانده است  
 نا امید آنکس که در راه مانده است  
 گر نماز و روزه میفرمایدت  
 نفس مکار است فکری بایدت  
 اندرین راه دزد باشد بشمار  
 هست شیطان هر کنارش صد هزار  
 بارهای دین و طاعات جسیم  
 میبرد ابلیس ملعون رحیم  
 غیر طاعات عباد مخلصین  
 سالکان راه علم و راه دین  
 مس تو ای بیچاره عزم راه کن  
 چاره در دفع این گمراه کن  
 کبید شیطان پس ضعیف آید همین  
 دست میانداز در جبل متین



عروۃ الوقتای حق محکم بود  
 کار دونان بی سر و درهم بود  
**فصل هشتم در منعت خلف و عهد و شکستن عهد**  
 چه کردی وعده یا عهدی وفا کن  
 و گر نه از مسلمانی ابا کن  
 مسلمان کی نماید بی وفائی  
 وفا میکن اگر هر کیش مائی  
 خلاف وعده نزد من حرام است  
 دلایم قتل و هم عقل تمام است  
 تو فوا بالعقود ای مرد سالک  
 فرامش گر کنی فاهد المسالك  
 ز خلف وعده جانان تو حذر کن  
 رفیقانرا از این مطلب خبر کن  
 بعمر خویش من هر گز نکردم  
 خلاف وعد و قرض عهد محکم  
 در این ایام ما عهد و وفایست  
 بجز آزار و تشویش و جفایست  
 بکام کفر میگردد زمانه  
 نمی دانم خبر داری تو یا نه

نه شرعی در میان مانده نه قانون  
 نمی دانم چه باید کرد اکنون  
 وفای اهل دنیا مثل دنیاست  
 که نظم عیش او س نا مهیاست  
 ندارد این دو روزه اعتباری  
 ندارد نه ثباتی نه فراری  
 پس ای فرزانه مرد بافتوت  
 مده از دست انصاف و مروت

**فصل نهم در منعت حيله و مکر و تزویر**  
 تو ای روه صفت در حيله بازی  
 همه روز و شت در نرك تازی  
 خدا را حيله ات از دست بگذار  
 ز حق شرمی مدارای دزد مکار  
 نمیگوئی که ما را بک خدائی است  
 معادی و حسابی و جزائی است  
 گرفتم آنکه اندر حيله و مکر  
 گرفتی مال زید و عمر و هم بکر  
 زمکرت حق من بردی و خوردی  
 پس آنکه عشرتی کردی و مردی  
 به بهتان ر یختی تو آبر ویم  
 زدی سنک عداوت بر سبویم

به نلیس و بتـدلیس و به ندیر  
مفم نقص من کردی تو تقریر

به خود شأن مقام فضل بستی  
به نزوری مقام من شکـستی

چه خواهی کرد آخر با خدایت  
چه خواهی کرد با روز جزایت

همان روزی که فاجر خوار گردد  
گر فتار عذاب بار گردد

همان روزی که او بوم الحساب است

جزای هر گناه کاری عذاب است

**فصل دهم در مذمت دروغ است**

ز خصایص بدنی شك دروغ است

چه روی صاحبش بس بیفروغ است

خصوصاً آن دروغ فنه آمیز

که صادر شد زهر کذاب خونریز

صفا و صدق کار عا بدان است

تقاق و کذب شغل ملحدان است

دروغ از روزی تو کمر نماید

امور عیش را در هم نماید

مزاح مؤمنان ممدوح باشد

ولی چون کذب شد مقدوح باشد

کتاب وسنت وغفلت صریح است  
 که کذب بی ضرورت بس قبیح است  
 بلی اندر مقام خوف بر جان  
 مباح آمد برای هر مسلمان  
 اگر اصلاح ذات البین باشد  
 دروغ آنجا مباح و زین باشد  
 گناه که توبه آن نا قبول است  
 دروغ بر خدا و بر رسول است  
 اگر سوگند خوردی در مقالی  
 ز روی کذب لابد بد مالی  
 علیه لعنة الله در حدیث است  
 چنین شخصی لعین و هم خبیث است  
 اگر نبود دروغی را نکایت  
 همین رسوائیش باشد کفایت  
 فصل یازدهم در مذمت غیبت و بدگوئی  
 پوشان چشم خود از عیب مردم  
 اگر دیدی ندیده گیر و اکثر  
 اگر چیزی شنیدی کور و کر باش  
 و گرنه سالک راه سقر باش  
 مکن غیبت که مردار است گنده  
 به پرهیز دازان شخص خورنده

مخور این گنده را پیش سگان نه  
 بنزد روبهان و کر کسان نه  
 چگونه میشوی راضی باین عار  
 که مرده خوردی و رفتی تودرنار  
 اگر بی توبه زین عصبان بمیری  
 نخستین کس تودر آتش اسیری  
 اگر با توبه مردی آخرین کس  
 به جنت میروی این غصهات بس  
 نبی فرمود کان غیت کن خوار  
 گناهش بیش باشد از زنا کار  
 همان غیت کنی کوبد سگال است  
 مکن باور که اولاد حلال است  
 در این مطلب حدیثی در نظر هست  
 هزاران لعن بر این خصلت پست  
 تو ای فرزند نیک و ارجمند م  
 اگر خبر خدا خواهی بهر دم  
 مکن غیت مگو فحش و مکن بد  
 مشو بیرون زهر قانون و هر حد  
**فصل دوازدهم در منیت تمامی و سخن چینی**  
 سخن چین متصل در انقلاب است  
 همیشه همچو سگ در پیچ و تاب است

نمایی آتشی پر دود باشد  
 همیشه صاحبش مردود باشد  
 عداوت های آدم از سخن چین  
 خرابی های عالم از سخن چین  
 سخن چین در دو عالم روسیاه است  
 همه طاعات او مفت و تبا هست  
 سخن چین چون دلی گمراه دارد  
 سخن چین کی بجهت راه دارد  
 سخن چینی از ابن افساد و نشویش  
 چه حاصل شد ترا اندر ره دین  
 بجز بی اعتباری حاصل چیست  
 بجز خواری و زاری و اصلت چیست  
 از این زرعی که کشنی چیست حاصل  
 از این تخمی که پاشیدی چه واصل  
 میان دو برادر فتنه کردی  
 در این فتنه ندانستم چه بردی  
 نمی ترسی ز روز رستخیزت  
 که ضایع گشت این عمر عزیزت  
 همه روزت بشد در هیچ و در یوچ  
 مهیا شو برای رحلت و کوچ

چه خواهی رفت از این دنیای فانی

صلاح خویش بین نا می توانی

**فصل سیزدهم در مذمت نفاق و دورویی است**

نای کار دنوان بر نفاق است

اساس عیثشان بر این مذاق است

مماق را دو روی و دو زمان است

بجارت های او اندر زمان است

زمان بگر نشد با دل و مااق

باشی مخلص و هستی منافق

کمی ربن سودوی گاهی از آن سر

ز هر جا باد می آید کنی رو

در اول دست تاات این دل تو

در آخر درك اسفل منزل تو

همان دشمن که رو در روی باشد

و از باری که نو در توی باشد

که آن کافر که کهرش در درون است

خرابیهای او در دین فزون است

در این امت منافق چون فزون شد

فساد ظاهری اندر درون شد

حدیث مثل ما او ذیت فرمود  
 پیمبر کشف این مفعود بنمود  
 باین معنی که از دست منافق  
 اذیت ها کشیدم از خلا بق  
 پس ای غافل از این خصلت بپرهیز  
 نما از این منافق ها حذر بُز  
 منافق را مده در خانه ات بار  
 که رنج صحبت او هست بسیار  
**فصل چهاردهم در مذمت غضب و مدح حلم**  
 غضب دانی چه باشد شعله تار  
 حذر کن تا نگردی نو گرافار  
 فرو بنشان بجکم خود غضب را  
 مده از دست قانون ادب را  
 غضب بر هر زن دنیا ودینست  
 غضب افزون کن حظ قرینست  
 غضب خوارت کند اندر نظر ها  
 به راحت افکند چندین خطر ها  
 غضب نوعی ز انواع جنون است  
 جنون را صدهزار از این قنون است  
 پیاموز ای پسر تو برد باری



بخوان قرآن اگر هستی تو قاری  
 بخوان تو آیه و الکاظمین را  
 فراموش تو مکن احکام دین را  
 اگر با جاهلت افتد سر و کار  
 تحمل کن دل او را مبارز  
 اگر شخصی شود بر تو غضبناک

تو نرمی کن دمی از راه ادراک  
 غضب چون آتش است و حلم چون آب  
 تو جان خویش را زین آب دریاب  
 مشو با جاهلان هرگز مقابل  
 چه آب روی تو ریزد به باطل  
 به دندان سگی دندان نگیری

سگی را گرچه از دندان اسیری  
 فصل پانزدهم در منیت مصاحب یا رفیق بد  
 عز بزم با عزیزان کن وفائی  
 رفاقت نی مهر کس آشنائی  
 مشو با شخص بی مذهب مصاحب

مکن تو آشنائی با اجانب  
 که بی مذهب تو را چون خود نماید  
 چه شیطان لعین دینت رباید

اجانب حرمت را کمر نمابند  
 اقلرب بر شئون نو فزابد  
 مکن با مرد احمق آشائی  
 که احمق را نمی باشد وفائی  
 رفیق نو اگر کذاب باشد  
 مخالف با نو در هر باب باشد  
 رفیقی کر بیایی نو موافق  
 غیبت دان که زینده است و لابق  
 حذر کن از رفیقان منافق  
 که ناشدنی سه رو در حلاق  
 ز یار بد حذر کن تا نوانی  
 که او بدتر بود از هر چه دانی  
 رفیق بد بریزد آبرو بت  
 نباشد که دم اندر جسنجوبت  
 ز صاحب دولتان میکی کماره  
 اگر هستی فقیر و نیست جازه  
 رفیق اهل دنیا اهل دنیا است  
 چه خست باشد کار بیجاست  
**فصل شانزدهم در مذمت ترك حقوق**  
 اگر احسان کند بر تو کریمی

پایش کر نکوئی تو لثمی  
 حقوق عالمان را نیز بشناس  
 که ایستاد بی شک بهتر اس  
 حقوق معلم از «ریش  
 بود از نرک آنها تو بیامدیش  
 تورا از جهل و نادان کند دور  
 و گرنه در جهان مایی کروکور  
 حق مادر زاده از پدر شد  
 عقوق هر دو دلال سمر شد  
 خصوصاً مادری کو پیر باشد  
 که آه سینه اش شبگیر اند  
 خصوصاً آن پدر کو عور باشد  
 شکسته خاطر و رنجور باشد  
 حقوق خواهر و حق برادر  
 بجا آور ترس از قهر داور  
 حقوق دوستان و آشنایان  
 رعایت کن مگو اسرار ایشان  
 من از اهل زمان آزرده گشتم  
 ز خلق این جهان افسرده گشتم

ز دلها رفت رسم آشنائی  
 بدید آمد رسوم بی وفائی  
 حقوق ذوالحقوقان برطرف شد  
 عقول هر خردمندی خرف شد  
**فصل هفدهم در منمت حماقت**  
 حماقت بدترین اخلاق مرد است  
 همسره زین صفت در رنج و درد است  
 حماقت قهر رب لا بزال است  
 علاجش صعب بلکه هم محال است  
 کسی که شب شخصی کی معظم  
 بخوان بر احمقان ز اسماء اعظم  
 همان اسمی که بر کوران و کران  
 بخواندی و رفت آفت ز ایشان  
 همان اسمی که بر خواندی بمرده  
 بشد از امر تو فی العور زنده  
 بخوان این اسم را بر مرد احمق  
 که تا گردد رها زین قید مطلق  
 بگفتا در جوابش چست و چالاک  
 بحق آن خدای خالق پاک  
 بخواندم صد هزار این اسم را بر

دل احمق ولی گردید بد تر  
 چه درد احمقی قهر خدا شد  
 ز احمق کی تواند کو جدا شد  
 ندارد چاره این داء العضال است  
 شفای او بسی سخت و محال است  
 ای جان پسر ز احمق به پرهیز  
 که نرسم مثل احمق نو شوی نیز  
 ز احمق ما توانی کن کناره  
 اگر او ماد باشد با سنده  
**فصل هیجدهم در مذمت کسالت و بی‌همتی**  
 کسالت مایه سستی کار است  
 فوام کار را همت مدار است  
 ز همت امر عالم بر نظام است  
 و گر نه هر خیالی سست و خام است  
 عزیمت چون ندارد مرد عاقل  
 تمام کار او یوچ است و باطل  
 ز همت نام نیک تو عالم  
 بماند تا ابد واله اعلم  
 کسالت هر عزیزی خوار کرده  
 همه سهل جهان دشوار کرده

چه همت کرد عالی‌مرد عالی  
 بزودی میرسد اندر معالی  
 ز همت از حقیقت خاک مسکون  
 شدی بیسی باوج چرخ گردون  
 ز همت رفت احمد سوی افلاک  
 شنید از حق ندای خاص اولاد  
 خطاب آمد باو کی شاه اعظم  
 به تعلین بر عرش معظم  
 پس ای جان پسرنا همت بست  
 جاوید مپسوانی زمین چهار دست  
 ز همت از مصائب تو نجات  
 مانی خست و آب جانی  
**فصل نوزدهم در مذمت جزع کردن در**  
**مصیبات و بلیات**  
 چه افتادی بدام شیر غرا  
 چه چاره‌داری ای مسکین بیجان  
 چه حق در حق تو کرده قضائی  
 نداری رخت چون و چرائی  
 چه شر شرزه باشد حکم تقدیر  
 مکن سرینچه در چنگال این شیر

چه ضرور فاقه آمد در قضایت  
 جزع کردن نباشد از برایت  
 مصیبات جهان را از قضا دان  
 ز نو شایسته باشد صبر بر آن  
 بجز آنچه هفدر شد ندیدی  
 اگر صد جامه ات در تن دریدی  
 همان ابلهان که صبرش بیست در بر  
 تنی را مانند او کوهستی سر  
 بر این مطلب حدیثی معتبر هست  
 بدان نوان سخن را چون خبر هست  
 اگر چه صبر درج اندر و راست  
 بر صابر توفی الصابرون است  
 پس ای جاهل ز حق شکوده، باغاز  
 گره اندر جبین خود میانداز  
 که آنچه حق کند عین صلاح است  
 تماش حکمتست و هم فلاح است  
 ایس الہ بکاف للمبادی  
 ایس الہ بمعط للایادی  
 فصل بیستم در مدح علم و معرفت  
 حیات هر کسی از علم و دین است

که ارث انباء و مرسلین است  
 تمام خلق اوآید و عالم  
 بود رده روح علم عالم  
 غرض از خلقت و این آفرینش  
 ناسدغه بر علم و عقل و دانش  
 بیان ببدون چون بعرفون است  
 سوای معرفت چون رهنمون است  
 اصول دین چه داستی به برهان  
 جوان نوقفه و هم ممبرفرآن  
 اساس فقه محکم از اصول است  
 اصولی کنز امامان و رسول است  
 ز قرآن گریو معجواهی حقایق  
 صفای دل معنا کن ز خالق  
 چو این قرآن که اصل و فرع دین است  
 علوم اولین و آ رہن است  
 فصل و بیست و یکم در مدح سکوت و خاموشی  
 اساس عقل و دانش بر سکوت است  
 نجات از مهالك بر صموت است  
 سخن گفتن زیاد از نقص عقل است



دایم نجره هم نص و نقل است  
 سخن از بهره باشد دست بهنر  
 که تمت تو بود کبریت احمر  
 سخن چون کفه ابد چون شکاری  
 بود کز دام تو کسرد فراری  
 سخن هرگز و گوی و بی تأمل  
 اگر هستی تو از اهل جمال  
 صافی در سخن از امان است  
 دروغ و حمله کار روبهان است  
 جاه و نسی و عادت کن که گفتار  
 رساند بوی اعضای تو آزار  
 اگر در مجلسی شخصی سخن کوی  
 سخن گوید مگردان و ازوری  
 مکان نفس سخن را اصراحت  
 مکن تکذیب از راه وفاحت  
 مکن ابراد و هم نرک جدل کن  
 نو فال خود بحال خود خبر کن  
 نمن نو بهره اندر مجلس عام  
 که بهر بی بصوت خویش انعام

فصل بیست و دوم در مدح توبه و پشیمانی از گناه

چه کردی معصیت و خواهش خوش

نه مرهم تو بر زخم دل ریش

مشو مابوس از عفو الهی

چه صادر شد تو را بپند گناهی

در توبه بروبت باز باشد

و را ایلف خدا دمساز باشد

چه توبه کردی از فعل بدخود

پشیمان گشتنی از کار رد خود

خدا هر کرده ات با کرده گببرد

بر اعمال قبیحت برده گببرد

چه کردی توبه بر گشتی سویش

دو اید گشتنی اندر جسنجوش

پشیمان گشتنی از دست گذشته

هوای نفس را از دست هسنه

چه باشد توبه کنستن نفس دون را

بریدن هسنه لا یعملون را

چه بد کردی مشو هرگز تو مابوس

که باشد ایلف حق با بنده مابوس

بخوان تو آبه لا تقنطوا را

تماشا کن عابنهای او را  
 سوی درگاه او شو باهید  
 که اطفش شامل حال تو گردید  
 را باشد زحق هر دم ندائی  
 که ای نده چرا سویم نیائی

**فصل بیست و سوم در مدح ریاضت و نفس اماره**  
 را این نفس اماره چه مار است  
 که زهرش قاتل و کینش شعار است  
 سر این مار از شمس طاعت  
 باید زد که تا آرد اطاعت  
 اگر چه سرکش و بیحد چموش است  
 انجامش چون زنی اندر حروش است  
 لجام او به تفلیل طعام است  
 به تفلیل کلام و هم منام است  
 به فقر و فاقه و جوع و ملامت  
 ز دست نفس میایی سلاطین  
 خلاف نفس گری کردی امیری  
 و گرنه خوار در دامش اسیری  
 تو بار نفس را سخت و گران کن  
 هر آنچه خواست از تو عکس آن کن

ز سُبُر محبت و اکبر او را  
 که اندازد زبون ابن طبع و خورا  
 چه مادر طفل خود را واکیرد  
 ز سرش او خورد تا که ببرد  
 مرا نفسی است بد آشن و بد کش  
 سر کار است در بیکاه و حوش  
 خداوندان و سار العوی  
 بدل کن این بدم را جوی  
**فصل بیست و چهارم در مدح فقر**  
 فخر الاسا العفر فخری  
 بهر موده کجا نالم ز فخری  
 فقیر اندر قیامت بی حساب است  
 رابش آبه حسن الماب است  
 فقیر از قید این دنیا خلاص است  
 خداوندش نگهدار و مناص است  
 فقیران دولی پانده دارند  
 نظر در منزلی زینده دارند  
 فقیران را خدا غمخوار باشد  
 بهر محنت معین و یار باشد  
 خدا از هر فقیری رزق خواهد

بس او را سوی حنت بار خواهد  
چه مانند سال یش از مرد دارا

۴ حنت می دهد بیچاره پا  
فهر آنکس بود که از علائی

به برد خان و دل در راه خالق  
فهر آنکس بود که حمله مردم

طمع دارند از او آب وکندم  
ظاهر خوش را چون صاحب مال

نماید باطنش خالی ز اموال  
فهر خانی بی شک شبن باشد

سواد الوجه فی الدار بن آمد

فصل بیست و پنجم در مدح اشتیاق مرگ  
مرا شوقی است بحد بهر مردن

چه مرء خانگی شوفش ارزن  
کجائی ای خوشی ای مرگ غافل

که برائی ز من قید سلاسل  
و یا شوفم فوا شوفم الیک :

سلام اله یا موت علیکا  
همه ترسد از مردن ولی من

برنجم زین نفس یعنی ازین تن

نُن خا کی حجاب روی جان شد  
 خوشا وقتی که حاجب از میان شد  
 هراس نو ز مردن ترس آن است  
 که این جان تو از عصبان گران است  
 از آن ترسی که عفت خراب است  
 پس از دنیا حساب است و عفت است  
 ولی من چونکه اندر گور آیم  
 از این مخروبه در معمور آیم  
 چه من لذت ازین دنیا نه بردم  
 ز شهد راحش چیزی نخوردم  
 پس ای جان پدر ترك جهان کن  
 ازین مردن تو آهنگ جهان کن  
 از این مردن تو هر گز کم نگردی  
 اسیر رنج و درد و غم نگردی  
 ولی ابد که حانت پاك باشد  
 قربن دانش و ادراك باشد  
**فصل بیست و ششم در بی وفائی و بی اعتباری دنیا**  
 تودانی چیست دما این شب و روز  
 چه بخت و از گون باشد چه فیروز  
 همه چون باد صرصر در عبورند

اکر شاه و رعیت مرد گورند  
 پدر مرد و پسر آمد بجایش  
 پسر مرد و دگر آمد قفایش  
 بهاری آمد و زان پس خزان شد  
 تفاوت در هوا از این و آن شد  
 تو طفلی بودی و اکنون جوانی  
 زودی میبشوی سر ای فلانی  
 بس آنسگاه میبوی در کور پنهان  
 تو دنیا را بدین موال میدان  
 و ای حاتم پدر اینجا سهر کن  
 از این مکاره شوکش حذر کن  
 عجزی کو نشیند یک دو روزی  
 بدامان کسی با عشق و سوزی  
 کنند آن بار را با ختجر تیز  
 بلب خندان و روئی مهر انگیز  
 پس ای غافل مشومغرو را بن غول  
 که دنیا غول مکار است و تو گول  
 بین پیغمبر آخر زمان را  
 نه بین هم مرتضی داماد آن را

چگونه رخت زین ورطه کشیدند  
 دل از وصل چنین یاری بریدند  
**فصل بیست و هفتم در تربیت قابلان**  
 مهم تربیت عالی مقامی است  
 یمن تربیت هر پخته خامی است  
 چه تخمی در زمین باشید و نقصان  
 بدون تربیت هر حاصل آن  
 درختی چون نشانی در زمینی  
 بدون تربیت میوه نه بینی  
 کمالاتیکه در مردم نهان است  
 بحسن تربیت آنها عیان است  
 تمام تربیتها از خدا دان  
 بدون تربیت جمله هبا دان  
 ولکن قابلیت شرط آن است  
 چه تیری دان که شرط آن کمانست  
 اگر تخمی نهی در شوره زاری  
 نیایی آن زمین الاخساری  
 اگر تخمی بروی سنگ باشی  
 نیایی حاصلی و زار باشی  
 ز خاک معدنی دینار و درهم



بیمن تربیت آری فراهم  
ز سنک معدنی آئینه سازی  
نباشد تربیت از روی بازی  
بس ای جان پدر در تربیت کوش  
مکن تو حکمت آنرا فراموش  
فصل بیست و هشتم در تربیت نفس و نگهبانی آن  
اگرچه نفس تو دیوی است سرکش  
ولی از تربیت رام است و دلکش  
هم او از تربیت گردد ید منقاد  
طبیع تو شد و ار دید ارشاد  
چه از ارشاد تو حالش به آمد  
به راه طاعت حق فربه آمد  
مهل تو نفس را بی کار و سرخود  
که گیرد راه شر و شور لابد  
بزیر بارش آور هر شب و روز  
که تا حال تو گردد نیک و فیروز  
همین نفسی که اماره است و بدخو  
کشانند سوی شیطانات بهر سو  
چه او را تربیت کردی ذلیل است  
ندای ارجعی او را دلیل است

چه نفسی مطمئن و خوار گردد  
همان عقل است و با حق بار گردد  
پس ای جان برادر نفس دون را  
مهل از دست صافی کن درون را  
به چوب تربت او را با موز

کتاب حکم حق را ای دل افروز  
ز هر خواهش که دارد سر به بندش  
کن چون حیل و رزان رشخندش  
فصل بیست و نهم در قریت کودکان

اگرچه کودکان بس بی نمیزند  
بنزد مادران خود عزیزند  
ولیکن تربیت بر قدر امکان  
بود لازم ز روی اطف و احسان  
چه آن طفلی که باشد بی مربی  
ندارد در همه عمرش ترقی  
همیشه همچو حیوان چرنده  
و با هم چون سگ و گربه و پرند  
بهر مجلس که آید خوار باشد  
مطلوب باشد و بی کار

اگر تشکوب سخن خدند بر او  
 چه چیزی گم شود ندند بر او  
 نداند از اصول دین کلامی  
 ز فرع دین حلالی و حرامی  
 نه او را عقل و زانی و نه مزاجت  
 همه بنده ا که ن اندر سز است  
 همان طفلی که دارای ادب نیست  
 اگر عهش شود کم او عجب نیست  
 پس ای جان پدر فرزند خود را  
 بهای اغ و هم دابد خود را  
 بیاویش طفلی علم و دانش  
 همیشه باش در دا و دانش  
 چه آن علمی که حاصل در سفر هست  
 مانندم چو نقش اندر حجر هست  
 فتمل سی ام در منعت زنان بد  
 بدون تربیت حیوان بود زن  
 بحسن تربیت اسان بود زن  
 و حیوان است و نه اسان کامل  
 ولی ما بین هر دو هست حایان  
 چه مبل آن کند ماده خری شد

چه روان سو کنند اومتری شد  
همه اولاد وهم اموال و مالت

سپرده شد بزن اندر و ثاقت  
مکن با او بدی. تا میتوانی  
وگر نه جمله مالت گشت فانی

**فصل سی و یکم در جوانی و پیری**  
بهار عمر تو باشد جوانی

چه گشتی پیر عمرت شد خزانی  
خزانه را بهاران از پی آمد

بهار عمر چون طی شد که آمد  
جوانان در جوانی در نشاطند

ولی غافل ز احوال صراطند  
همان نعمت که فکرش بی حساب است

کمال قوت اهل شباب است  
چه آمد نوبت پیری شوی سست

زهر کاری بپاید دست خود شست  
تمام قوت تو مضحک شد

خر لنگت در اینجا پا بال شد  
خیالات جوانی از سرت رفت

نشاط کارانی از برت رفت

نه یا در حکمت تو باشد نه دست  
 نه یاد تو معین باشد نه بخت  
 نه اولادت بکار آید نه احفاد  
 نه احسان تو را دارد کسی یاد  
 فیا لیت الشباب لنا يعود  
 و اخبره بما فعل المقود  
 پس ای جان برادر تو جوانی

بفکر خویش باش اندر زمانی  
 اگر تو نو جوانی پیر گردی  
 بزودی از جهان دلگیر گردی  
**فصل سی و دوم در حقیقت اسلام و مسلمانی**  
 چه تسلیم کردی دل و جان بحق

ربودی در اسلام گوی سبق  
 پس اسلام جز اسم تسلیم نیست  
 الف سین و لام و الف میم نیست  
 مسلمان همی مردم آزار نیست

مسلمان چنین نیست خونخوار نیست  
 مسلمان زبانش بدشنام و بد  
 ندگردد ندارد دل او حسد  
 مسلمان ز دست مسلمان گزند  
 نه بند ندارد ز وی گیر و بند

مسلمان بود خاشع اندر نماز

همیشه بود در نمازش نماز

مسلمان دهد خمس و سهم امام

مسلمان کند حج و گبورد حجام

مسلمان به پرهیزد از هر فساد

بود کارش اصلاح حال عباد

**فصل سی و سوم در رجعت و ظهور قائم**

بشارت دهر هر دل پاک را

صلا در زمر عالم خاک را

یابد زمانیکه از عدل و داد

شود پر زمین و نماد فساد

یاید زمانیکه باشیم شاد

به بینم از مردمان عدل و داد

یاید زمانیکه روی زمین

منور بنور امام مبین

زمین از وجودش گلستان شود

زمان ظهورش چه بستان شود

**فصل سی و چهارم در برزخ و قیامت**

چه رفتی ازین کاخ پست خراب

بسوی خداوند عالی جناب

اگر از تجارت ترا مایه ایست  
 ز لطف خدا بر سرت سایه ایست  
 ترا لاجرم باغ و بستان دهند  
 ترا منزلی چون گلستان دهند  
 به بینی رفیقان روحانیان  
 نباشی تو از فوج زندانیان  
 اگر دستت از مایه خالی بود  
 ترا کی مقامات عالی بود  
 بر نهدت بر ندان قهر خدا  
 معذب شوی تا بروز جزا  
 چه روز جزا شد شوی رو سیاه  
 نباشد ترا مخلصی و پناه  
 خصوصاً اگر از نو ظلمی رود  
 که طاعات تو جمله بیجا شود  
 هر آنکس که روزی نمود اوستم  
 باو داده شد بی زیاده و <sup>بهر</sup> کم  
 چه افتد جزایت بروز دیگر  
 دو صد وای بر حال توای پسر  
 فصل سی و پنجم در میزان و صراط و بهشت و جهنم  
 چه اعمال سبک آمد بمیزان

شدی شرمنده و رفتی به نیران  
 چه میزان تو سنگین شد جناعت  
 سزاواری تو از بهر شفاعت  
 خوشا آنکس که از پیش قیامت  
 حساب خود نمود از استقامت  
 شریعت را تو میزان عمل دان  
 که باشد در قیامت صورت آن  
 اگر اعمال تو بر وفق آن شد  
 مقام تو یقین اندر جنان شد  
 و گرنه گشت میزانت سبکبار  
 زیان بینی و میافتی تو در نار  
 موازین خدا پس انبیائند  
 پس از ایشان تمام اوصیائند  
 شریعت پس صراط مستقیم است  
 هر آنکس گشت از او اندر جحیم است  
 بهشت از قرب حق دارد حکایت  
 قصور و حور عین از او روایت  
 تمام آنچه در آیات و اخبار  
 شده واصل بما از آل اطهار  
 صحیح است و متین است و موافق  
 بعقل قاطع و برهان لایق



فصل سی و ششم در مناجات قاضی الحاجات

ای خداوند کریم زیا بی

ای پدیدار از تو هر شب و فراز

ای به تو این آسمان بی ستون

قائمست و این زمین دارد سکون

ای توئی واقف با سرار نهان

وی توئی روزی ده هراس و جان

ای تو کردی نیک و مابد کرده ایم

از گناه خویش ما شرمنده ایم

لطف بی اندازه از تو دیده ایم

از درت بی لطف کی برگردیده ایم

جرم بیحد دیده ای زین بندگان

آه آه از دست این شرمندگان

آه از دست نیامد طاعتی

بر عبادت رو نکردم ساعتی

قد عمر من بنادانی گذشت

جمله در تنک مسلمانی گذشت

گر نگیرد دست لطف دست من

بکشد این تار و پود هست من

بس بیامرزا خدایا از کرم  
آن گناهاییکه کردم دم بدم  
ای قلم بس کن دگر این قال و قیل  
ختم کن واله یهدین السبیل  
این کتاب من که بی ریب و شک است  
د ر هزار و سیصد و سی یک است  
ختم شد کتاب نصیحت نامه









